

Буданов Павел Валерьевич

д-р мед. наук, профессор
ФГАОУ ВО «Первый Московский
государственный медицинский
университет им. И.М. Сеченова» Минздрава России
г. Москва

Буданова Екатерина Евгеньевна

доцент
ФГБОУ ВО «Российский государственный
университет им. А.Н. Косыгина
(Технологии. Дизайн. Искусство)»
г. Москва

Буданов Анатолий Валерьевич

канд. искусствоведения, доцент
ФГБОУ ВО «Российский государственный
университет им. А.Н. Косыгина
(Технологии. Дизайн. Искусство)»
г. Москва

DOI 10.21661/r-529823

СТРУКТУРА ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ЛИЧНЫХ МЕСТОИМЕНИЙ В МЕДИЦИНСКИХ ПУБЛИКАЦИЯХ

Аннотация: в статье представлены результаты исследования корректности филологического представления авторской принадлежности написания научных статей. Выборка составляет опубликованные клинические исследования на русском и английском языке. Авторами сделаны выводы о корпоративном стиле изложения исследователей медицинских наук.

Ключевые слова: медицинские публикации, авторская принадлежность, использование личных местоимений, клинические исследования.

В настоящее время исследование в медицине редко возможно провести одному человеку. Сбор материала, анализ результатов, статистическое подтверждение достоверности, написание статьи, переписка с редактором и публикация занимают большое количество усилий. Целью проведенного анализа являлась оценка корректности филологического представления авторской принадлежности написания научной статьи. Проведен анализ случайной выборки опубликованных клинических исследований: 1103 статьи на русском языке в журналах, входящих в список рекомендованных Высшей аттестационной комиссией России (ВАК) и 1023 статьи на английском языке, входящих в наукометрические системы SCOPUS и Web Of Science. С позиций филологии оценивали количественное употребление местоимений личных «я», «мы», «наше», «они». Анализ проводился контекстовым поиском встроенным инструментом тестового редактора. Оценивали общее количество слов в статье в соотношении с частотой применения личных местоимений. В результате проведения исследования 2126 опубликованных научных статей ни в одной не встречалось местоимение «я». Словосочетание «they performed» встречалось в 9,6% (98 из 1023) в англоязычной литературе. Соотношение использования местоимения «мы/we» было достаточно редким: 3,44% (38 из 1103) в статьях на русском языке и 4,59% (47 из 1023) в англоязычной литературе. Удивительно неодинаковым оказалось использование слов «авторы/authors»: 11,42% (126 из 1103) в статьях на русском языке и 8,7% (89 из 1023) в англоязычной литературе ($p < 0,05$). Общая частота включения в текст статьи местоимения «наше/our» превалировала над использованием термина «мы/we» почти в 3 раза. Сочетания слов «our research», «results of our study», «we did a study», «наше исследование», «наши данные» встречались в 17,95% (198 из 1103) русскоязычных и в 21,89% (224 из 1023) англоязычных статей (разница недостоверна – 3,94%). Упоминание личных местоимений третьих лиц в медицинских публикациях встречалось только (100%) в контексте подчеркивания собственного вклада в исследование и/или сравнения с имеющимися в литературе данными. В заключении стоит отметить высокую приверженность исследователей медицинских наук корпоративному стилю изложения. В

англоязычных медицинских публикациях чаще, с небольшой степенью достоверности, имеются отсылки на собственные местоимения (на 3,94% чаще).